

## РУССКИЕ ФАМИЛИИ, МОТИВИРОВАННЫЕ АРГОТИЗМАМИ

Гипотетически можно думать, что в корпусе русских фамилий, которые, как известно, могут иметь в качестве мотиватора слова самого разнообразного происхождения, есть и такие родовые имена, в основу которых заложены арготизмы. Случайные наблюдения подтверждают это предположение. Так, фамилия Матафонов мотивирована арготизмом матафон "хот", Еперин - эпера "вор" и т.п.

Для выявления некоторого количества такого рода фамилий были сопоставлены Офенско-русский словарь, изданный В.Д.Бондалетовым [1], фамилии, вошедшие в Список квартирных телефонов индивидуального пользования Свердловской городской телефонной сети [2], и каталог Свердловской публичной библиотеки им.В.Г.Белинского. Кроме того, к сравнению привлекались слова из других арготических систем, известные автору статьи, и фамилии, ставшие известными ему в различных жизненных обстоятельствах.

В результате сопоставления обнаружилось довольно большое количество фамилий, основа которых созвучна словам арготического лексикона. Вот эти параллели.

Аленикиев - алено "мясо"

Аношкин - аношка "носик вадениа"

Ашавин - ашевный "белый"

Баркин - барка "решетка (инструмент валильчиков вадениа)"

Бруднов - брудно "бревно"

Бусов - бус "пьяный" ("пьяница" - Дель I, 145)

Бусыгин - бусыга "пьяница"

Буханов - бухан "отакан"

Бухаркин - бухарка "рюкка"

Вандышев - "вандыш < вандать I) "неоти, 2) "звяти"

Васильков - василек "волос"

Галямин - гелямо, гальяма "пьяница"

Гомзяков - "гомзяк < гомза, гомзо "вино"

Горбунсов - горбун "хомут"

Дрябин - дряба "вода"

"Дулёв (ор. н.п.Дулёво) - дуль "огонь"

Елтанов - ёлты "колодки"  
 Елтышев - ёлты "колодки"  
 Емелья - ёмеля "мед"  
 Еперин - епера "вор"  
 Ка(о)ркин - ка(о)рка "девушка, девочка"  
 Ка(о)рков - ка(о)рк "парень"  
 Кимеев - киметь "спать"  
 Кисарин - кисара, кисера "четыре"  
 Колин - кола "рыба"  
 Комягин - комяги "колодки (приспособления, используемые при изготовлении валенки)"  
 Крутихин - крутиха "каша"  
 Кубин - куов "женщина, баба"  
 Кубасов - кубасья "женщина, баба"  
 Кубраков - кубрацкий (язык) "арго дорогобужских мешан", \*куб-  
 рак - "дорогобужец"  
 Кудрин - кудро "ведро"  
 Кулезнев - 1. кулез "утюг", 2. кулезо "железо", 3. кулезный  
 "железный"  
 \*Кулотин (ср. н.п. Кулотино) - кулото "золото"  
 Курасов - курасо "мясо"  
 Латынин - латынский (язык) "арго валяльщиков из Мордовской  
 АССР"  
 Лашев - 1. лаши (ед. лащ?) "ребята", 2. лашина "парень"  
 Лунегов - луньга, луняга "собака"  
 Матафонов - метафон "кот"  
 Меркушев - 1. мерковоть "ночевать", 2. меркуха, меркуша  
 "ночь"  
 Нечунаев - нечунай "той, кто не молится" (ср. чунаться "мо-  
 литься")  
 Ошарбь - ошар "базар"  
 Петриков - петрить "понимать"  
 Петряков - петряк "камень"  
 Плеханов - плёханка "баня"  
 Пуртов - пурт "нож"  
 Пучкин - пучки "щи, борщ"  
 Салмин - салма "дом, изба"  
 Сендеров - сендёр, сендиль "семь"  
 Сивохин - сивоха "стужа, мороз"

Сивухин - сивуха "зима"  
 Сиробнев (Сиробнев) - сиробни "сапоги"  
 Сиробни - сиробни "валенки"  
 Стеблов - стёбло "игла"  
 Сурин - сури "нити"  
 Свасмов - сизюм, \*сюзки "семь"  
 Темлянов - темляк "походник"  
 Утемов - утемлеть "увереть"  
 \*Филонов (ср. н.п. Филоново) - филоны "полати"  
 Фокин - фона "табак"  
 Хазов - хаз "дом"  
 Ховрин - ховряк "богач; начальник"  
 Шавин - шавы "нитки"  
 Шанин - шани "связана икон, которую офени несли за спиной"  
 Шатов - шаты "гуси" или "утки"  
 Шварёв - 1. шварить "шить", 2. шварун "портной"  
 Швейкин - швейка "игла"  
 Шмирин - шмира "дыра"  
 Шуров - шур "вор"  
 Яров - юр "дом"  
 Ялухин - ялуха "соль"

Как видно из приведенного списка, не все из этих фамилий можно с полной определенностью вывести только из аргоизмов. Там, фамилии Аношкин, Васильков, Емелин, Коллин, Меркушов, Петринов, Петряков, Филонов, Фокин созвучны также субъективно-оценочным формам канонических имен и нейтральным полным формам их. Аношкин < Аношка < Аноха, вероятно, от Анох, Енох (Петровский, 3); Васильков < Василек < Василин, Емелин < Емели < Емельян (Эмилиан), Коллин < Колд < Николай, Меркушев < Меркуха (ж.род), Меркуша (ж.род) < Меркурий, Меркурия (Петровский, 4), Петринов < Петрик, Петряко < Петр (Петровский, 5), Петряков < Петрик < Петр (Петровский, 6), Филонов < Филон<sup>I</sup> (Петровский, 7; с помехой стар. редн.), Филонов < Филон<sup>2</sup> (регат. и Филимон - Петровский, 7), Фокин < Фока. И все же, если не известна история каждой из этих фамилий, нельзя утверждать с полной уверенностью, какое предположение является истинным.

Надо, однако, учитывать также возможность образования фамилий от неаргоического слова, имеющего то же значение, что и аргоизм. Рассмотрим с этой точки зрения фамилии, только что бывшие

объектом внимания. Аношкин - Посков, Басильков - Волосков, Коллин - Рыбин, Петряков - Камнев, Каменев, Фокин - Табанов, - как видим, староготическими фамилиями существуют параллели, образованные от общепарадных слов, поэтому уровень возможности производства указанных фамилий от аргоизмов представляется достаточно высоким. Для фамилий же Емелин, Меркушев, Петриков, Филонов параллелями должны быть, вероятно, Мёдов, Почин, Понимцев (Соображаев)<sup>8</sup>, Полатин. Однако ни в списке абонентов, ни в личном опыте автора такие фамилии не встретились (хотя нет абсолютной уверенности в том, что в полном корпусе фамилий их нет). Поэтому следует считать, что скорее всего родовые имена Емолин, Меркушев, Петриков, Филонов образованы от личных имен.

Вторую группу фамилий, происхождение которых от аргоизмов представляется до известной степени сомнительным, образуют такие, мотиватор которых соотносителей с общепарадными словами (в Толковом словаре русского языка Д.Н.Ушакова [3] дается, как правило, без помет или с пометой "разговорное"): Баркин - барка "рачное беспалубное плоскодонное деревянное судно для перевозки грузов"; Бухаркин - бухарня "женск. к бухарец (бухарцы "жители, уроженцы бывшего ханства Бухара)"; Васильков - василки "светло-синий полевой цветок, сорняк, растущий во ржи и других злаках"; Горбунов - горбун "человек с горбом"; Кудрин - кудры (ед. нет) "волосы, естественно завивающиеся или искусственно завитые"; Сивухин - сивуха I. "плохо очищенная некрепкая хлебная вода", 2. "то же, что сивушное масло (разг.)"; Темляков - тамлик "тесля с кистью на эфесе сабли, шпаги; вообще тесля из оружия для надевания на руку (воен.)"; Швейкин - швейка "швея, портниха (разг. устар.)". Естественно, что и здесь необходима проверка способности слов данной лексико-семантической группы к образованию фамилий. Баркин - Лодочкин, Челяшков, Кораблев и т.п. Бухаркин - Вогулкин, Черемчикин и т.п. Васильков - Цветков, Ромашкин, Лютиков, Чертэполохов и т.п. Горбунов - Брюханов, Гусанов, Голованов и т.п. Кудрин - Вихров, Косицын. Сивухин - Водкин, Брагин. Швейкин - ворожайкин, Золотошвейкин. Для фамилии Темляков не удалось найти параллели, что с одной стороны может быть объяснено тем, что тамлик не образует группы, а с другой - тем, что, может быть, эта фамилия действительно восходит к аргоизму тамляк.

<sup>8</sup>Однако ср. Смышляев.

Третью группу фамилий, сомнительных с точки зрения принадлежности их к староготическим, составляют такие, мотиватор которых беззвучен с диалектными словами. Ср. Бухарица - бухарна "арх. майлахй, ушастая шапка, ошущенная пыжиком. // Бухарский, бумажный холст, бязевый, бязь. // сиб. Бухарна, оумална. // вренд. бухароная диня. // На Тараче. кисика, теселка, кисека (растение набежок. - В.Ч.), гарбуз, тыква" (Даль I, 146). Вандыца - вандин "семейное название рыб Омегаев; это корюшка, снетки и др. // Сушь, снетки. // Вообще малек, мальга. // Бандыши арх. он. гов. бранно глаза..." (Даль I, 163). Гамзянов - гамза "Гамза ж. или гамзуля, вернее гамва, гамба, от гамбано, обилие; ... кошель, бумажник, денежник; деньги. ... Гамзить, копить гамзу" (Даль I, 343). Дрябин - дряба "Дряблячн ... дрябь ж. дрябло ср. дряба ж. или дрябш и, дрябловое дерево, бревно; дрябля бржева, редька и пр.; Дрябы ж. мн. моск.-гуз. одрец, сноповозка, телега для возки снопов" (Даль I, 497). Дудев - дудь "(от дуть) ж. твр. дравосное дупло, выгнившее голомя" (Даль I, 500). Елтышов, Елтыков - елтыш "м. при. сиб. чурбан, отрубни; солонварные кругляки. Елтышняя, елтышвыя дрова, кругляковыя, напелотыя" (Даль I, 512). Зыкин - зыкать "с кем о чем, зап. нел. беседовать, болтать, говорить, разговаривать; кур. беседовать чеволух, про себя, шептаться. // Клякать, тянуть; пить вино, упиваться. ... // Пок. твр. зыкать или зыканить, зыкнуть кого или по чем, бить, колотить, стучать, сильно ударить, вытлупить, свигнуть" (Даль I, 698). Коягин - кояга "ж. юж. вост. ... обрубство и тпорно выделбленное корытом бревно; кряк, олукажий подмор; челн, дубушка или пара их, связкою, под паром; дубушка вместо яслей, для корма скота мелким или пароним кормом, также для водопоя; колода" (Даль II, 149). "Кояги ... мн. ляр. пок. пара кояг, связкой". Крутихин - крүтиха "Крутень ж. ... крутая каша" (Даль II, 203). Кубин - куба "ж. кав. черемиска (маринка. - В.Ч.)" (Даль II, 208). "Кубан ... куба ж. кубышка, высокая надушечка, для кумыса и для битья масла" (Даль II, 208). Кубасов - кубасья? "Кубас м. сев. бун, томбун, суна, якорный поплавок; неводной поплавок, особ. боченок над матнею, или на яруе. Кубасья, грузила на рыболовн. снасти..." (Даль II, 209). Кубраков - кубра"об. нвг. шалуи, шутник, проказник ... Кубрить зап. бодриться, молодецать; // кур. кутить, пьянствовать. Кубравать юж. шутить, трюнить, насмеяться. Кубри м. мн. нвг. пироги, жареные на масле, пряженцы" (Даль II, 210). Кудрин - кудра "об. нвг.

ед. шалун, проказник, куролес, пакостник; кто прокудит, бедит" (Даль II, 212). Матафан - мчтафан "арх. плываю крестом на пляжной одеж" (Даль II, 305). Мернуша - мернушеть "кстр. ночевать? (сумерничать?)" (Даль II, 321); "Мерноть ж. мал. кстр. сумерни, полумрак, полуночь" (Даль II, 321). Обирая - обира "об. вор, вориска, пьяница, шатун и обиравец; медонник, обирающий льяных, по кабакам. // Кабак на выезде, в глуши" (Даль II, 778 и 632). Плоханов - плекан "м. плечивый человек. // Мелодой тюлень" (Даль III, 126); "Плекать, плехнуть выг. тир. пск. плоснать, лить, брызгать" (Даль III, 126). Пучин - пучня "ж. пучин мн. ствол раст. борщ, *Hegelesium sibiricum*, борщевник" (Даль III, 545).

Конечно, из списка созвучий придется исключить те фамилии, структура которых не соответствует принятой в этом отделе антропониимии модели.

Имея в виду мотивированность сонетных имен арготизмами, следует сказать, что эти имена должны образоваться от имен существительных - личных прозвищ или от субстантивированных прилагательных в той же функции. Но сами фамилии генетически представляют собой субстантивированные притяжательные прилагательные. В рассматриваемом списке основную массу составляют фамилии, образованные по модели неизменяемые или производные основы имен существительных одушевленных жен. и муж. рода с окончанием именит. падежа ед. числа -я + суф. -ин/-ын: аношка > Аношкин, барка > Барка > Баркин, бусыга > Бусыга > Бусыгин, бухарка > Бухарка > Бухаркин, дряба > Дряба > Дрябин, емеля > Емеля > емелин, епера > Епера > Еперин, кисара > Кисара > Кисарин, карюна > Карюна > Карюнин, кола > Кола > Колин, комяга (ед. от комяги) > Комяга > Комягин, корюка > Корюка > Корюкин, крутиха > Крутиха > Крутихин, нуба > Куба > Кубин, салма > Салма > Салмин, сивоха > Сивоха > Сивохин, сивуха > Сивуха > Сивухин, сура (ед. от сури) > Сура > Сурин, фока > Фока > Фокин, шавя (ед. от шавы) > Шавя > Шавин, шапя > Шапя > Шапин, шварка > Шварка > Шваркин, шыра > Шыра > Шырин, ялуха > Ялука > Ялухин.

Несколько меньше оказалось фамилий, образованных по модели неизменяемые или производные основы имен существительных одушевленных муж. рода с нулевой флексией именит. падежа ед. числа + суф. -ин/-ев. Производные основы: бус > Бус > Бусов, дуль > Дуль > Дулев, карюк > Карюк > Карюков, корюк > Корюк > Корюков, ляд >

(ед. от лаца) > Лац > Лидов, метафон > Чатафон > Метафонов, ошар > Ошар > Ошаров, пурт > Пурт > Пуртов, сендер > Сендер > Сендеров, филоп (ед. от филопч) > Филоп > Филопов, хаэ > Хаэ > Хазов, шат (ед. от шоты) > Шат > Шатов, шур > Шур > Шуров, юр > Юр > Юров. Производные отыменные основы: бусыга > Бусыга > Бусыгин, бухан > Бухан > Буханов, василек > Василек > Васильков, горбун > Горбун > Горбунов, петрик > Петрик > Петриков, скребень (ед. от скрабни) > Скребень > Скребнев, сюзэм > Сюзэм > Сюзымов, темляк > Темляк > Темляков. Производные отглагольные основы: кимай > Кимай > Кимаев; нечунай > Нечунай > Нечунеев, патрик > Петрик > Петриков, утем > Утем > Утемов, шварь > Шварь > Шварев. Производная отадактивная основа: кулевний > Кулевний > Кулевнев.

При образовании фамилий в качестве производящей может использоваться и основа существительного ср. и даже жан. рода: брудно > Брудно > Бруднов, курасо > Курасо > Курасов, стёбло > Стёбло > Стёблов, меркула > Меркула > Меркушев.

Ряд фамилий образован от слов, которые в наших источниках не фиксируются. Однако эти слова производятся от аргоизмов, внесенных в словарь В.Д.Бондалетова или приведенных в качестве примеров в его монографии: вандыш > Вандыш > Вандышев (суф. -ыш используется для образования названий лиц от основ имен прилагательных и глагольных основ, т.е. в данном случае от вандать); гомзяк > Гомзяков (с суф. -ак образуются имена существительные со значением предмета, лица, характеризующегося отношением к предмету, явлению, названному мотивирующим словом, в данном случае от гомзя, гомзо - ГРЯ, 102), кубрак > Кубрак > Кубраков (аналогично предыдущему слову), кудро, кудра? > Кудро > Кудрин, кулото > Кулото > Кулотин, \*латина, латына > Латына > Латынин (с суф. -ин образуются фамилии от основ существительных неодушевленных муж., жен. и ср. рода - РГ I, 328).

Несколько фамилий, приведенных в списке, не сводятся к общепринятым моделям. Не-видимо, созвучие их с аргоизмами случайно, они не образованы от тех аргоизмов, с которыми связаны. К их числу относим фамилии Ашарин, Блудков, Блышев, Кубасов, Плеханов, Хорин. Производные слова для некоторых из них очевидны, но они принадлежат иной системе - диалектной речи, например, Блышев от Блыш < блыш.

Таким образом, отыскивая этимоны фамилий данного типа, надо учитывать возможность принадлежности первых к диалектной речи или же и к диалектной речи и к аргю, допуская возможность взаимного перемещения лексики из одного типа речи в другой. Надо также иметь в виду, насколько употребительно образование фамилии от лексем с данной семантикой в общенародном языке и возможно ли оно по данной модели.

Считаю необходимым дополнить статью еще одним соображением: фамилии, образованные от слов тайных "языков", могли выступать первоначально в качестве "тайных фамилий", известных только посвященным, т.е. носителям аргю. Например, воду могли дать фамилию Епурин или Шуров, не параллельную никакой открытой фамилии с данной семантикой этимона. Такая фамилия становилась впоследствии единственной фамилией данного рода. Но когда фамилия не имела общего характера для ее носителя, конверсия фамилий, общенародной и арготической, могла быть свободной, особенно в шуточном употреблении. Тут Котова могли называть Метцгоновыч, а Немоляева - Нечуняевым. В этой игре было возможно и обратное превращение фамилии, образованной от собственного имени, имеющего омоним в аргю, обращение ее в якобы образованную от общенародного слова. Вполне возможно, что фамилия Табакор - перевертыш фамилии Фокин (фона в аргю имеет значение "табак").

#### Источники и литература

1. Условные языки русских ремесленников и торговцев. Рязань, 1974. Вып. I. С.83-110.
2. Список квартирных телефонов индивидуального пользования Свердловской городской телефонной сети. Свердловск, 1974.
3. Толковый словарь русского языка / Под ред. Д.Н.Ушакова. М., 1947-1948. Т. I-4.